

EDGAR RICE BURROUGHS®

# Tarzan®

## HOGARTH-

THEN, ANOTHER AND ANOTHER APPEARED. ON THE ROCKS AROUND THE APE-MAN--



RRIORS  
LED

T  
G  
ME  
DEA

SUDDENLY A V  
"YIELD, AND TELL US WHERE KURDU IS -

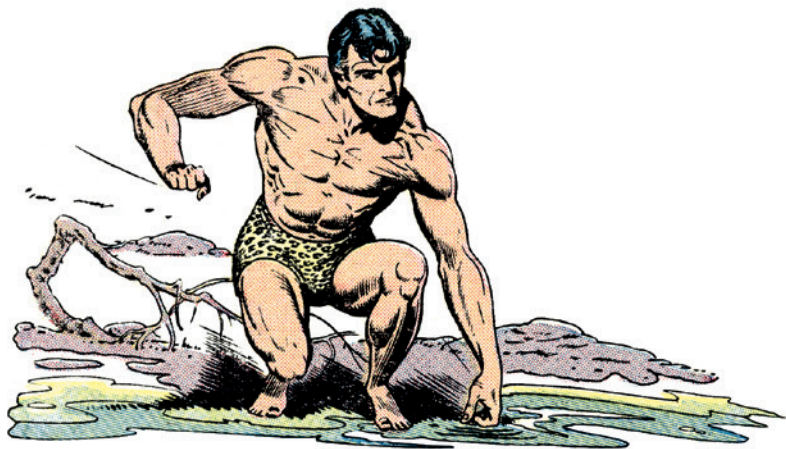
Sunday pages

1945-1947

**DOLBY**  
EDITORIAL



**GUIÓN: DON GARDEN**  
**DIBUJO: BURNE HOGARTH**



Tarzan, Sunday Pages 1945-1947  
Colección Sin Fronteras

© 2021 de la presente edición T. Dolmen Editorial  
Trademarks TARZAN® and EDGAR RICE BURROUGHS® Owned by Edgar Rice Burroughs, Inc. and Used by Permission.  
Copyright © 2021 Edgar Rice Burroughs, Inc. All Rights Reserved.  
Primera edición: Enero 2022  
ISBN: 978-84-18898-56-3  
Depósito legal: PM 103-2019  
info@dolmeneditorial.com

Traducción: ©2022 Rafael Marín  
Revisión: Rafael Marín e Ignacio Yebra  
Diseño y rotulación: ©2022 Jesús Yugo y Carlos Casamayor  
Coordinador de la colección: Rafael Marín  
Editor: Vicente García  
Dirección: Darío Arca

“Cualquier forma de reproducción, distribución, comunicación pública o transformación de esta obra solo puede ser realizada con la autorización de sus titulares, salvo excepción prevista por la ley. Diríjase a CEDRO (Centro Español de Derechos Reprográficos) si necesita fotocopiar o escanear algún fragmento de esta obra (www.conlicencia.com; 91 702 19 70 / 93 272 04 47)”

EDGAR RICE BURROUGHS®

# Tarzan®

*HOGARTH-*

**Sunday pages**

**1945-1947**



# Tarzan

by EDGAR RICE BURROUGHS



EN LAS ALTURAS



BULAK EL SIMIO BAJÓ DE LA MONTAÑA PARA REUNIR A LA GUERRILLA EN AYUDA DE TARZAN.



PRONTO LLEGÓ A LAS AFUERAS DEL CAMPAMENTO EN LA JUNGLA. LOS CENTINELAS LO ESCOLTARON, LLENOS DE EXCITACIÓN.



EL SIMIO PARLOTEÓ Y GESTICULÓ CON ANSIOSO FRENESÍ MIENTRAS TRATABA DE TRANSMITIR EL MENSAJE DE TARZAN.



"¡SE REFIERE A TARZAN!"  
COMPRENDIÓ UN CIUDADANO CONVERTIDO EN LUCHADOR.  
"¡TARZAN NECESITA NUESTRA AYUDA!" GRITÓ OTRO.



EL CAMPAMENTO SE CONVIRTIÓ EN UN ESCENARIO DE GRAN ACTIVIDAD MIENTRAS SE DISPONÍAN A MARCHAR RÁPIDAMENTE. CON BULAK AL FRENTE, UNA DOBLE COLUMNA, ANIMALES Y HOMBRES, SE ENCAMINARON HACIA LAS MONTAÑAS.



POCO DESPUÉS, TARZAN AVISTÓ A SUS GUERRILLEROS Y LOS LLAMÓ. CUANDO SE CONGREGARON ANTE ÉL...



... LE DIO A CADA UNO DETALLADAS INSTRUCCIONES.  
"LOS POZOS DE PERFORACIÓN ESTÁN AHÍ DELANTE. ¡DESTRUID LOS DEPÓSITOS Y SOLTAD EL COMBUSTIBLE!"



RÁPIDAMENTE, LOS GUERRILLEROS SE PUSIERON A TRABAJAR. ATACANDO EN SILENCIO, DESTROZARON INSTALACIONES Y EQUIPO.



Y CON TARZAN Y SU BANDA DE BESTIAS SALVAJES LLENANDO DE TERROR LOS CORAZONES DE LOS INVASORES...

... DEJANDO MUERTE Y DESTRUCCIÓN A SU PASO, SE PRODUJO UN CAMBIO EN LA LADERA, PUES...



... DESDE MUCHAS PARTES DISTINTAS, RIACHUELOS DE PETRÓLEO, LIBERADOS DE SUS TANQUES, CORRIERON MONTAÑA ABAJO HACIA EL VALLE.

PRÓXIMA SEMANA:  
LA RETIRADA

HOGARTH.

©1965 Edgar Rice Burroughs, Inc.—The Reg. U.S. Pat. Off. Distr. by United Feature Syndicate, Inc.

724-1-21-45

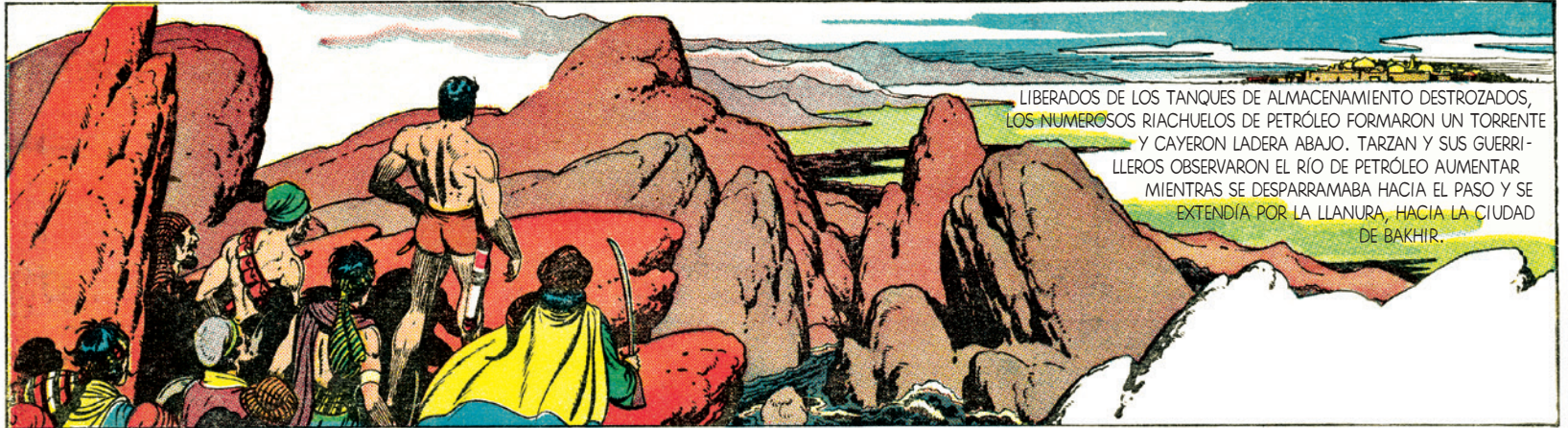


# Tarzan



by EDGAR RICE BURROUGHS

LA RETIRADA



LIBERADOS DE LOS TANQUES DE ALMACENAMIENTO DESTROZADOS, LOS NUMEROSOS RIACHUELOS DE PETRÓLEO FORMARON UN TORRENTE Y CAYERON LADERA ABAJO. TARZAN Y SUS GUERRILLEROS OBSERVARON EL RÍO DE PETRÓLEO AUMENTAR MIENTRAS SE DESPARRAMABA HACIA EL PASO Y SE EXTENDÍA POR LA LLANURA, HACIA LA CIUDAD DE BAKHIR.



EL HOMBRE-MONO ORDENÓ QUE UN DESTACAMENTO DE HUMANOS PERMANECIERA EN LAS ALTURAS. "SEGUID HACIENDO FUNCIONAR LAS BOMBAS DE LOS POZOS", INSTRUYO. "EL SUMINISTRO DE PETRÓLEO NO DEBE FALLAR!"



TRAS DECIR ESTO, ORDENÓ AL RESTO DE SU GUERRILLA QUE LO SIGUIERA MONTAÑA ABAJO.



EN EL PASO, LOS NAZIS TRABAJABAN FEBRILMENTE PARA SACAR A SUS COCHES BLINDADOS DEL PASO BLOQUEADO.



"¡RÁPIDO, IDIOTAS!", AULLABA KRIEGER. "¡SI LOS GUERRILLEROS ESCAPAN, HARÉ FUSILAR A UNO DE CADA DIEZ HOMBRES!". SIN EMBARGO, A PESAR DE SUS REDOBLADOS ESFUERZOS...



... UN SUTIL CAMBIO SE PRODUJO EN LOS SOLDADOS. EMPEZARON A RESBALAR Y PERDER EL EQUILIBRIO.



"¡MIRE, HERR CORONEL!", EXCLAMÓ UN TENIENTE. "¡PETRÓLEO! ¡CUBRE TODO EL SUELO!". KRIEGER MALDIJO.



"¡ATRÁS... ATRÁS!", ORDENÓ. "¡ABANDONAD TODO EL EQUIPO Y EVACUAD LA ZONA! ¡LLEVAD SOLO ARMAS LIGERAS!".

A TODA PRISA, LOS INVASORES REGRESARON CHAPOTEANDO Y TROPEZANDO POR LAS RESBALADIZAS PIEDRAS MIENTRAS EL NEGRO PETRÓLEO SE ARREMOLINABA A SU ALREDEDOR.



PRÓXIMA SEMANA: RÍO DE FUEGO

"¡ESTO ES OBRA DE TARZAN!", MASCULLÓ EL LÍDER NAZI. "¡ACABARÉ CON ÉL Y CON TODOS SUS HOMBRES!".

HOGARTH

715 1-28-45



# Tarzan



by EDGAR RICE BURROUGHS

RÍO DE FUEGO

TARZAN ENTORNÓ LOS OJOS AL CONTEMPLAR LA RETIRADA DE LOS INVASORES. DIVIDIENDO A SUS GUERRILLEROS EN DOS GRUPOS, LES ORDENÓ: "FLANQUEAD AL ENEMIGO Y HACED QUE SIGA RETIRÁNDOSE POR DELANTE DEL PETRÓLEO. ¡SI HAY REZAGADOS, ATACAD Y MATADLOS!!"



SONRIENDO SOMBRIO, PIDIÓ UN RIFLE. "AHORA ESTOS SUPERHOMBRES NECESITARÁN LUZ PARA VIAJAR Y CALOR PARA CONFORTARSE".



CON INFALIBLE PUNTERÍA, TARZAN DISPARÓ CONTRA UNA ROCA.

UNA CHISPA PRENDIÓ EN EL PETRÓLEO, QUE ESTALLÓ EN LLAMAS Y CORRIÓ LADERA ABAJO.



PRONTO SE UNIÓ A LOS OTROS RIACHUELOS, Y SE CONVIRTIÓ EN UN AUTÉNTICO RÍO DE FUEGO...

¡... Y LO DEVASTÓ TODO A SU PASO!

Copyright 1945, Edgar Rice Burroughs, Inc. - En Reg. U.S. Pat. Off. Distrib. by United Feature Syndicate, Inc.



AHORA TARZAN DIO LA SEÑAL PARA ATACAR... Y DOS COLUMNAS DE GUERRILLEROS FLANQUEARON EL RÍO ARDIENTE Y BAJARON POR LA LADERA.



MIENTRAS TANTO, KRIEGER Y SUS HOMBRES ABANDONARON EL EQUIPO EN EL PASO, Y SE RETIRARON A LA LLANURA POR LA QUE HABÍAN VENIDO.



TRAS VOLVERSE, KRIEGER ADVIRTIÓ: "TENED CUIDADO DE NO CAUSAR NINGUNA CHISPA, O MORIREMOS TODOS". DE REPENTE, SE DETUVO, HORRORIZADO.



DIRECTAMENTE TRAS ELLOS, EL PASO ERA UN RUGIENTE INFIERNO DE PETRÓLEO ARDIENTE. "¡CORRED POR VUESTRAS VIDAS!", GRITÓ EL LÍDER NAZI.

FRENÉTICOS DE TERROR Y PÁNICO, LOS INVASORES CORRERON PARA PONERSE A SALVO DE LAS LLAMAS Y SE DISPERSARON POR LA LLANURA. PERO AHORA UNA NUEVA SORPRESA LOS ESPERABA. POR AMBOS LADOS, LOS GUERRILLEROS DE TARZAN LOS CERCARON...



... Y ATACARON A LOS ATERRORIZADOS NAZIS.



"¡ATRÁS!", GRITÓ TARZAN. "¡HACEDLOS RETROCEDER. ¡QUE NO ESCAPE NINGUNO!". COMO UN SOLO HOMBRE, SE ABALANZARON SOBRE EL ENEMIGO.

PRÓXIMA SEMANA: ANIMALES GUERRILLEROS

HOGARTH



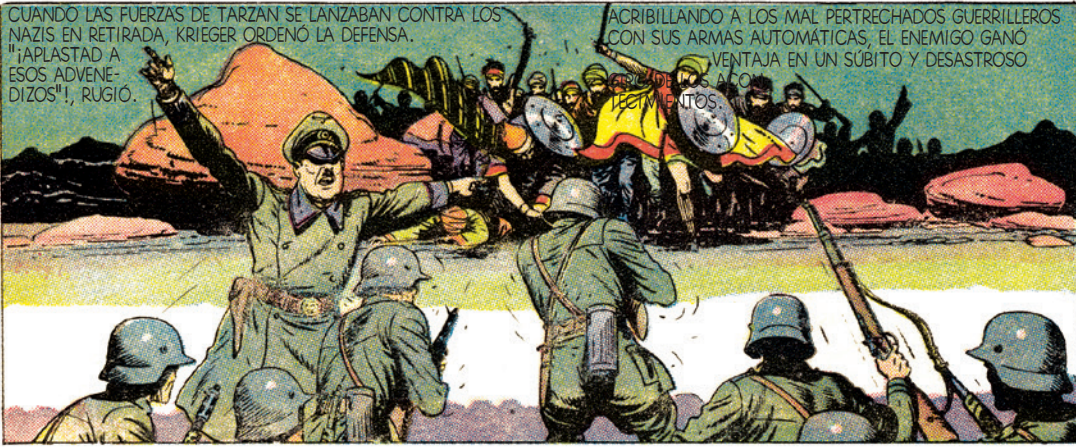
# Tarzan



by EDGAR RICE BURROUGHS

ANIMALES GUERRILLEROS

CUANDO LAS FUERZAS DE TARZAN SE LANZABAN CONTRA LOS NAZIS EN RETIRADA, KRIEGER ORDENÓ LA DEFENSA. "¡APLASTAD A ESOS ADVENTUREROS!", RUGIÓ.

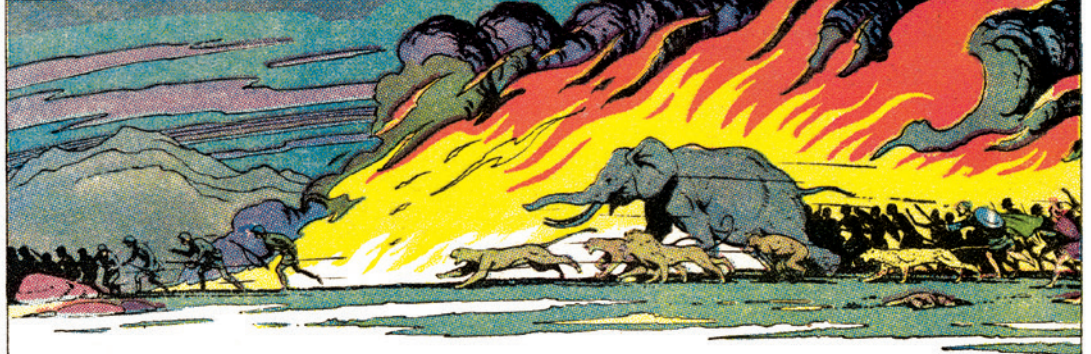


ACRIBILLANDO A LOS MAL PERTRECHADOS GUERRILLEROS CON SUS ARMAS AUTOMÁTICAS, EL ENEMIGO GANÓ VENTAJA EN UN SÚBITO Y DESASTROSO MOMENTO.

ENTONCES TARZAN ORDENÓ A SU BRIGADA DE FIERAS QUE ENTRARAN EN LIZA. "¡RÁPIDO, TRAS ELLOS!", EXCLAMÓ.



CON FEROCIDAD SIN MEDIDA, LOS ANIMALES ATACARON. ATRERIDOS, LOS NAZIS RETROCEDIERON.

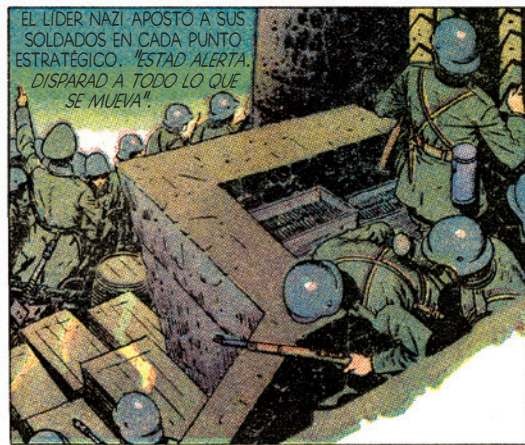


AMENAZADOS POR DETRÁS POR LA MURALLA DE FUEGO, CERCADOS POR EL DUAL ASALTO DE ANIMALES Y HOMBRES, EL ENEMIGO ROMPIÓ FILAS Y, DESMORALIZADOS, HUYERON A BAKHIR.

Copyright 1989 Edgar Rice Burroughs, Inc. - The First & Best. All Rights Reserved. Distributed by United Feature Syndicate, Inc.



LOS DESORGANIZADOS SUPERVIVIENTES ATRAVESARON LAS PUERTAS DE LA CIUDAD. "¡AL ARSENAL!", RUGIÓ KRIEGER. "¡ALLÍ ESTAREMOS A SALVO!". UNA VEZ DENTRO...



EL LÍDER NAZI APOSTÓ A SUS SOLDADOS EN CADA PUNTO ESTRATÉGICO. "ESTAD ALERTA. DISPARAD A TODO LO QUE SE MUEVA".



ASÍ, EL ARSENAL SE CONVIRTIÓ EN UNA DESAFIANTE FORTALEZA. UN SILENCIO MORTAL DOMINÓ LA PLAZA DESIERTA.



AL OTRO LADO, EL HOMBRE-MONO CELEBRÓ CONSEJO CON SUS AYUDANTES. "¡INTENTAR UN ATAQUE DIRECTO SERÁ LA MUERTE!" DIJO UNO. "¡SIN EMBARGO, NUESTROS LUCHADORES PERDERÁN VALOR SI NOS MANTENEMOS EN PUNTO MUERTO!", DECLARÓ OTRO. "¡HAY QUE ACTUAR PRONTO!".



"¡PRONTO NO... ¡AHORA!", DECLARÓ EL SEÑOR DE LA JUNGLA. "¡EXPULSARÉ A ESOS LOBOS DE SU CUBIL. ¡ESTAD PREPARADOS!".

HOGARTH.

PRÓXIMA SEMANA: LA AUDACIA DE TARZAN

717-2-11-45



# Tarzan



EDGAR RICE BURROUGHS

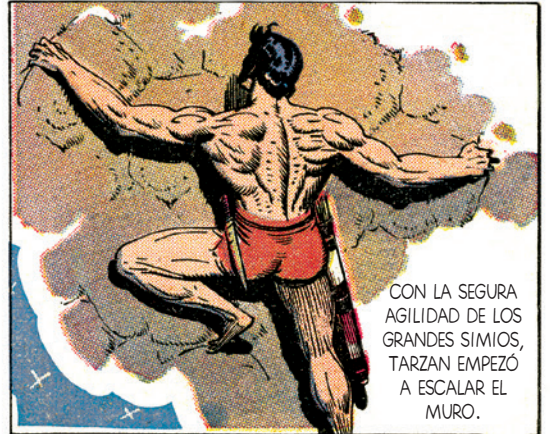
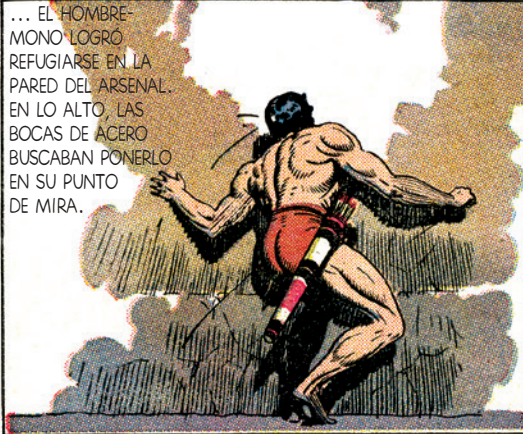
LA AUDACIA DE TARZAN

MIENTRAS SUS GUERRILLEROS INICIABAN UN CLAMOR PARA DISTRAER A LOS ARTILLEROS NAZIS, TARZAN CORRIÓ A LA PLAZA. UNA DESCARGA DE DISPAROS RESONÓ. ESQUIVANDO Y ZIGZAGUEANDO ENTRE EL SISEO DE LAS LETALES BALAS...



Copyright 1963 Edgar Rice Burroughs, Inc.—The King of the Jungle  
Distr. by United Feature Syndicate, Inc.

... EL HOMBRE-MONO LOGRÓ REFUGIARSE EN LA PARED DEL ARSENAL. EN LO ALTO, LAS BOCAS DE ACERO BUSCABAN PONERLO EN SU PUNTO DE MIRA.



CON LA SEGURA AGILIDAD DE LOS GRANDES SIMIOS, TARZAN EMPEZÓ A ESCALAR EL MURO.



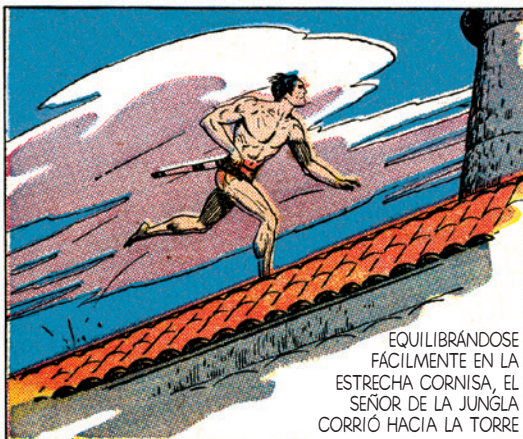
UNAS MANOS TRATARON DE AGARRARLO AL PASAR. UNA VEZ, UN RIFLE LO APUNTO DIRECTAMENTE. LO HIZO CAER DE UNA PATADA.



TARZAN LLEGÓ A LA PRECARIA CORNISA Y SE IMPULSÓ AL TEJADO.



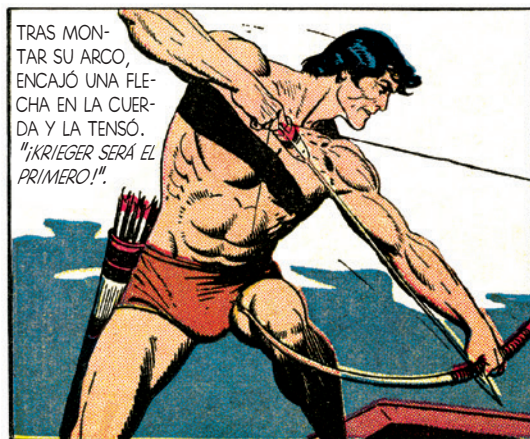
UN ALEGRE VITOREO ESTALLÓ EN LAS GARGANTAS DE LOS CIUDADANOS-LUCHADORES AL OTRO LADO DE LA PLAZA. "¡ESTA A SALVO!", GRITARON.



EQUILIBRÁNDOSE FÁCILMENTE EN LA ESTRECHA CORNISA, EL SEÑOR DE LA JUNGLA CORRIÓ HACIA LA TORRE



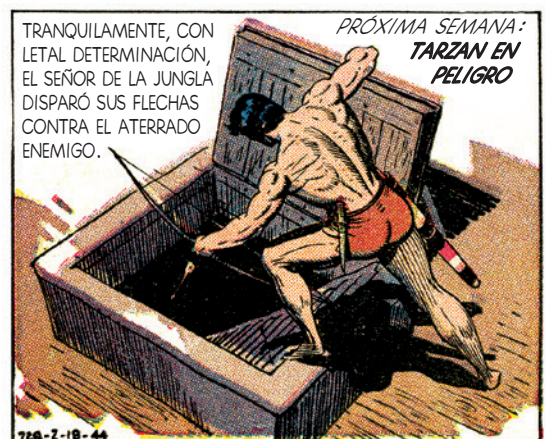
ENCONTRÓ UNA TRAMPILLA. LA ABRÍO CON SIGILO Y SE ASOMÓ. "¡AHORA NAZIS!", MURMURÓ, "¡GUALAREMOS LA PARTIDA!"



TRAS MONTAR SU ARCO, ENCAJÓ UNA FLECHA EN LA CUERDA Y LA TENSO. "¡KRIEGER SERÁ EL PRIMERO!"



CON MORTÍFERA PUNTERÍA, LA FLECHA ALCANZÓ SU BLANCO. EL LÍDER NAZI CAYÓ MUERTO AL INSTANTE.



TRANQUILAMENTE, CON LETAL DETERMINACIÓN, EL SEÑOR DE LA JUNGLA DISPARÓ SUS FLECHAS CONTRA EL ATERRADO ENEMIGO.

PRÓXIMA SEMANA:  
TARZAN EN PELIGRO

728-Z-18-44



# Tarzan

by EDGAR RICE BURROUGHS



TARZAN EN PELIGRO



COMO UN ESPIRITU VENGADOR, EL ARCO DE TARZAN TAÑÓ SU IMPLACABLE MENSAJE DE MUERTE.



EN EL ARSENAL, LOS ACOBAR-DADOS NAZIS TRATARON DE OCULTARSE DE LAS CERTERAS SAETAS.



¡ENTONCES, EL SEÑOR DE LA JUNGLA SE QUEDÓ SIN FLECHAS!



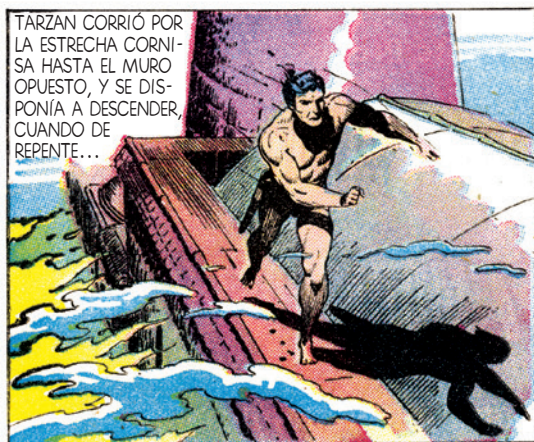
DESDE ABAJO, LLEGABAN LOS GRITOS EXCITADOS DE SUS HOMBRES AL OTRO LADO DE LA PLAZA.



"TARZAN", AVISARON. "EL PETRÓLEO ARDIENTE SE DIRIGE AL ARSENAL. ¡ESCAPA MIENTRAS PUEDES!"



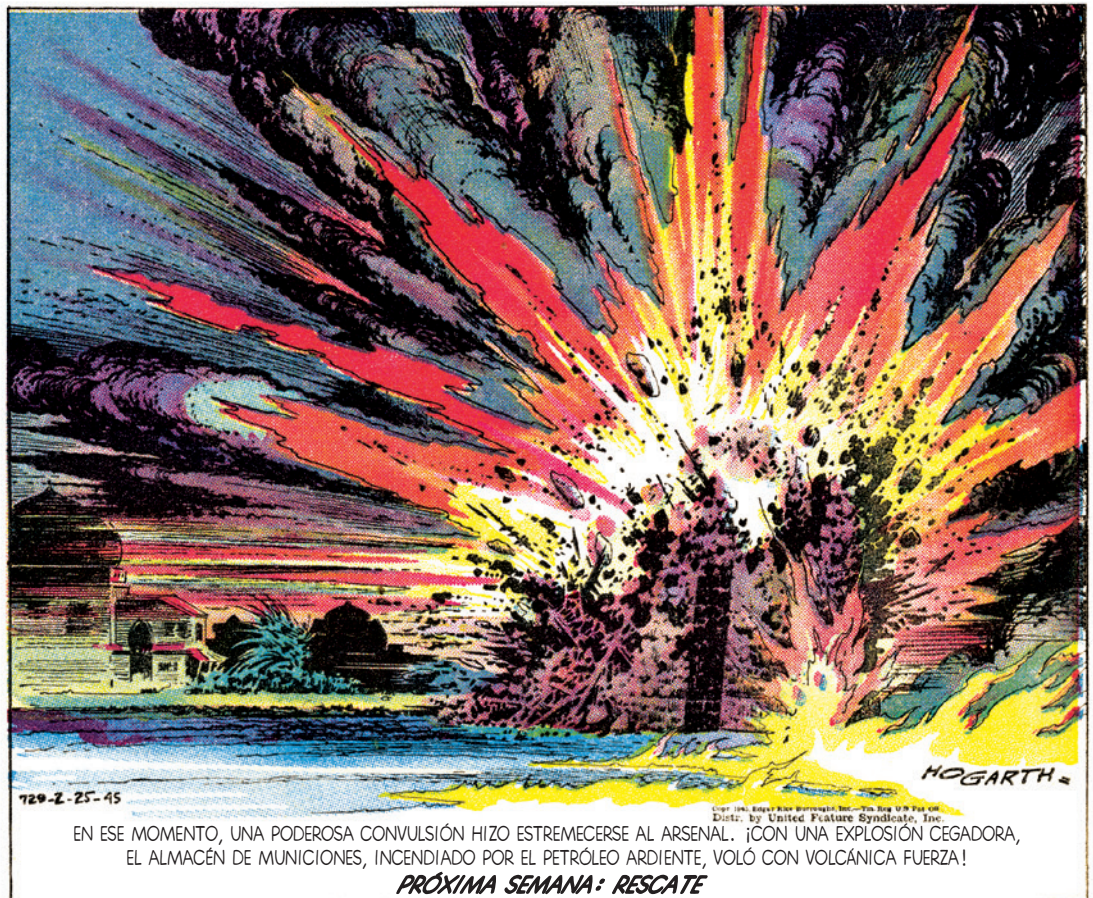
EN EFECTO, EL ARROYO DE LLAMAS HABÍA INVADIDO LA PLAZA Y PRENDIDO FUEGO AL ARSENAL. ¡PRONTO HARÍA EXPLOTAR LAS MUNICIONES DE SU INTERIOR!



TARZAN CORRIÓ POR LA ESTRECHA CORNISA HASTA EL MURO OPUESTO, Y SE DISPONÍA A DESCENDER, CUANDO DE REPENTE...



UNA DURA VOZ GRITÓ: "ACHTUNG!". DESDE LA TRAMPILLA ABIERTA, UN NAZI LE APUNTABA AL CORAZÓN CON UN RIFLE. "¡QUIETO, O DISPARO!". TARZAN VACILÓ.



729-Z-25-45

HOGARTH

EN ESE MOMENTO, UNA PODEROSA CONVULSIÓN HIZO ESTREMECERSE AL ARSENAL. ¡CON UNA EXPLOSIÓN CEGADORA, EL ALMACÉN DE MUNICIONES, INCENDIADO POR EL PETRÓLEO ARDIENTE, VOLÓ CON VOLCÁNICA FUERZA!

PRÓXIMA SEMANA: RESCATE



# Tarzan



by EDGAR RICE BURROUGHS

RESCATE



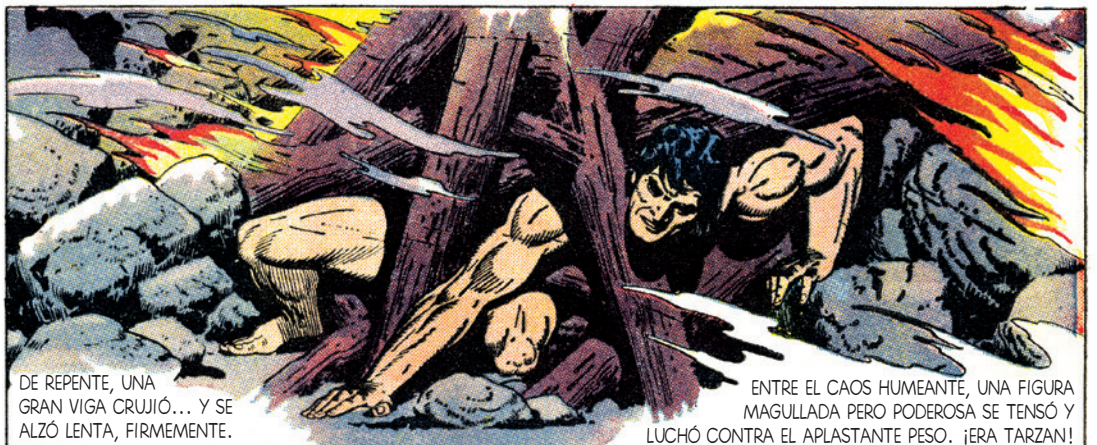
INCENDIADOS POR EL ARDIENTE RÍO DE PETRÓLEO, LOS DEPÓSITOS DE MUNICIÓN DEL ARSENAL EXPLOTARON CON UN RUGIDO ENSORDECEDOR. FIEROS GÉISERES DE LLAMAS SALTARON HACIA EL CIELO.



UN GEMIDO DE ANGUSTIA Y DESESPERACIÓN BROTÓ ENTRE LOS HOMBRES DE TARZAN AL OTRO LADO DE LA PLAZA. CAYERON CHISPAS Y RESTOS. "¿TARZAN HA MUERTO!?" GIMIERON. TRISTEMENTE, SE DIERON MEDIA VUELTA.



DENTRO DE LOS ENNEGRECIDOS Y ARDIENTES RESTOS DE LA FORTALEZA, LOS MALVADOS NAZIS YACIAN SIN VIDA, MUDA PRUEBA DE LA TERRIBLE EXPLOSIÓN.



DE REPENTE, UNA GRAN VIGA CRUJIÓ... Y SE ALZÓ LENTA, FIRMEMENTE.

ENTRE EL CAOS HUMEANTE, UNA FIGURA MAGULLADA PERO PODEROSA SE TENSO Y LUCHÓ CONTRA EL APLASTANTE PESO. ¡ERA TARZAN!



LOS GRANDES MÚSCULOS SE TENSARON BAJO SU PIEL CUANDO EL SEÑOR DE LA JUNGLA FORZÓ SU PODEROSO CUERPO. CON UN ESTALLIDO FINAL DE PODER, SE LIBERÓ.



EL HOMBRE-MONO SURGIÓ DE ENTRE LAS RUINAS Y SALIÓ VACILANTE A CIELO ABIERTO. UN CIUDADANO, QUE SE VOLVÍA A MIRAR, SE QUEDÓ BOQUIABIERTO.



"¡ES TARZAN!," EXCLAMÓ. CON SALVAJES GRITOS SE ALEGRÍA, LOS GUERRILLEROS CORRIERON A CELEBRAR SU REGRESO.



PERO LA CELEBRACIÓN FUE BREVE. CUANDO SE CONGREGARON A SU ALREDEDOR, EL HOMBRE-MONO SE DIRIGIÓ A ELLOS, DICIENDO: "EL INVASOR HA SIDO DESTRUIDO, PERO OTRO ENEMIGO OS AMENAZA".



"¡MIENTRAS QUEDE EMIN-NAGRA, NO SERÉIS LIBRES! ¡RECUPERAD VUESTRA HERENCIA DE LIBERTAD!."

PRÓXIMA SEMANA: LA HORA DE LA VERDAD

SONARON VITORES. ¡ENARDECIDOS POR LAS PALABRAS DE TARZAN, MARCHARON HACIA EL PALACIO DEL PRÍNCIPE!